



Vorsitzenden des Bezirksausschusses 5
Au-Haidhausen
Herrn Jörg Spengler
BA-Geschäftsstelle Ost
Friedenstraße 40
81660 München

Leitung
Silvia Dichtl
silvia.dichtl@muenchen.de

Rathaus, Marienplatz 8
80331 München
Telefon: 089 233-92572
Telefax: 089 233-28047

Zimmer: 423
Sachbearbeitung:
Frau Forster

Ihr Schreiben vom
18.05.2022

Ihr Zeichen

Unser Zeichen

Datum
25.11.2022

Unterstützung des Partnerschaftsfestes der Initiative München-Bordeaux e.V. /Einplanung Budget im Stadt- haushalt zur Pflege von Städtepartnerschaften

BA-Antrags-Nr. 20-26 / B 04001 des Bezirksausschusses
des Stadtbezirks 5 - Au-Haidhausen vom 18.05.2022

Sehr geehrter Herr Spengler,
sehr geehrte Damen und Herren,

mit dem oben genannten Antrag fordert der Bezirksausschuss 5 Au-Haidhausen die Landeshauptstadt München auf, das Partnerschaftsfest des Vereins Initiative München- Bordeaux e. V. mit einem Beitrag in Höhe von mindestens 2.000,- Euro zu unterstützen. Im Stadthaushalt soll ein Budget eingeplant werden zur Unterstützung von Vereinen und Initiativen, die die Pflege der Städtepartnerschaften zum Ziel haben.

Begründet wird diese Forderung damit, dass der im Jahr 2015 gegründete Verein es sich auf die Fahnen geschrieben hat, den Kontakt der Bürger der Stadt München mit Bürgern der Stadt Bordeaux zu fördern und verstärken und zur gegenseitigen Völkerverständigung beider Städte beizutragen.

Für die gewährte Fristverlängerung bedanken wir uns. Zu Ihrem BA-Antrag können wir Folgendes mitteilen:

Die Protokollabteilung des Direktoriums ist für die Partnerstädte der Landeshauptstadt München auf protokollarischer und politischer, aber nicht auf zivilgesellschaftlicher Ebene zuständig. Auf zivilgesellschaftlicher Ebene engagieren sich Vereine und Initiativen in München. Die zahlreichen Aktivitäten mit den acht Partnerstädten werden in einem jährlichen



Städtepartnerschaftsbericht aufgeführt. Des Weiteren kann sich auf www.muenchen.de über die Partnerstädte informiert werden (<https://stadt.muenchen.de/infos/partnerstaedte.html>). Die Landeshauptstadt München pflegt die Kontakte mit den Partnerstädten z. B. durch Besuche von Delegationen. Die Protokollabteilung hat für Partnerstädte kein eigenes Budget. Ein ständiges Haushaltsbudget für die Pflege der Partnerstädte auf zivilgesellschaftlicher Ebene wird von Seiten der Protokollabteilung nicht eingerichtet. Projekte und Aktivitäten der Zivilgesellschaft werden aber zum Teil finanziell durch Haushaltsmittel der verschiedenen Referate unterstützt. Im konkreten Fall kann sich der Verein hier gerne jederzeit mit Anfragen an die Protokollabteilung wenden und wir leiten diese an die erforderlichen Referate bzw. Stellen mit der Bitte um Prüfung weiter.

Dem Antrag des Bezirksausschusses 5 Au-Haidhausen kann daher nur nach obiger Maßgabe entsprochen werden. Der BA-Antrag Nr. 20-26 / B 04001 ist damit satzungsgemäß behandelt.

Mit freundlichen Grüßen

gez.

Silvia Dichtl